



Brüssel, den 10. April 2015

CM 2164/15

OJ/CRP2

### MITTEILUNG

#### **EINBERUFUNG UND VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG**

---

Für Rückfragen: coreper.2@consilium.europa.eu

Tel./Fax: +32.2-281.7814/7199

---

Betr.: 2537. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER  
(2. Teil)

---

Termin: 16. April 2015

Uhrzeit: 9.00 Uhr

Ort: RAT  
JUSTUS-LIPSIUS-GEBÄUDE  
Rue de la Loi 175, 1048 BRÜSSEL

---

#### I

- Beim Gerichtshof anhängige Rechtssache  
Rechtssache C-116/15 (Europäisches Parlament gegen Rat der Europäischen Union)
  - Klage auf Nichtigkeitklärung des Beschlusses 2014/911/EU des Rates über die Aufnahme des automatisierten Austauschs daktyloskopischer Daten mit Lettland  
7712/15 JUR 225 JAI 213 DAPIX 51 CRIMORG 30 ENFOPOL 78  
ENFOCUSTOM 25
- Teilweise Neubesetzung des Gerichts
  - Informationen zu dem Verfahren
  - Billigung des Wortlauts eines Schreibens an den Präsidenten des Gerichts (°)  
7564/15 INST 99 JUR 215 COUR 10

- Entschließungen, Beschlüsse und Stellungnahmen des Europäischen Parlaments (Tagung vom 9. bis 12. März 2015 in Straßburg)  
7662/15 PE-RE 3
- Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Ernennung eines belgischen Mitglieds des Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschusses
  - Annahme  
7666/15 CES 20  
7658/15 CES 19
- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Übermittlung von Angaben bei Geldtransfers (**erste Lesung**) (**GA**)
  - Annahme
    - a) des Standpunkts des Rates in erster Lesung
    - b) der Begründung des Rates  
7767/15 CODEC 462 EF 64 ECOFIN 234 DROIPEN 29 CRIMORG 31  
5932/15 EF 25 ECOFIN 69 DROIPEN 13 CRIMORG 15 CODEC 141  
+ ADD 1  
+ ADD 1 COR 1
- Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung (**erste Lesung**) (**GA**)
  - Annahme
    - a) des Standpunkts des Rates in erster Lesung
    - b) der Begründung des Rates  
7768/15 CODEC 463 EF 65 ECOFIN 235 DROIPEN 30 CRIMORG 32  
5933/15 EF 26 ECOFIN 70 DROIPEN 14 CRIMORG 16 CODEC 142  
+ ADD 1  
+ ADD 1 COR 1
- Beschluss des Rates zur Genehmigung der Aufnahme von Verhandlungen über ein Rückversicherungsabkommen zwischen der Europäischen Union und den Vereinigten Staaten von Amerika
  - Annahme  
7455/15 EF 58 SURE 8 ECOFIN 221 SERVICES 18  
7320/15 EF 53 SURE 7 ECOFIN 214 SERVICES 16  
+ ADD 1  
**RESTRICTED** **RESTREINT UE/EU**
- Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020
  - Annahme  
7625/15 FIN 252 CADREFIN 12 REGIO 24 FSTR 17 FC 18 SOC 208  
AGRISTR 20 PECHE 111 JAI 201 ASIM 16
- Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 2 zum Gesamthaushaltsplan 2015  
7659/15 FIN 253 PE-L 24

- (ggf.) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 966/2012 über die Haushaltsordnung für den Gesamthaushaltsplan der Union (**erste Lesung**)  
7774/15 FIN 261 INST 105 CODEC 464  
+ ADD 1
- a) Annahme eines Beschlusses des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – und die vorläufige Anwendung des Abkommens zwischen der Europäischen Union und den Vereinigten Arabischen Emiraten über die Befreiung von der Visumpflicht für Kurzaufenthalte  
– Annahme
- b) Beschluss des Rates über den Abschluss des Abkommens zwischen der Europäischen Union und den Vereinigten Arabischen Emiraten über die Befreiung von der Visumpflicht für Kurzaufenthalte  
– Ersuchen des Rates um Zustimmung des Europäischen Parlaments  
7424/15 VISA 123 COMEM 68  
7099/15 VISA 82 COMEM 53  
7103/15 VISA 83 COMEM 54  
7185/15 VISA 104 COMEM 55
- Entwürfe von Verordnungen zur Aufhebung bestimmter Rechtsakte im JI-Bereich (**erste Lesung**)  
– Ermächtigung des Vorsitzes zur Aufnahme von Beratungen mit dem Europäischen Parlament  
7591/15 PROAPP 10 CATS 42 SCHENGEN 15 COMIX 145 CODEC 433
- Delegierte Verordnung (EU) Nr. .../... der Kommission vom 26.2.2015 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 673/2005 des Rates zur Einführung zusätzlicher Zölle auf die Einfuhren bestimmter Waren mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika  
– Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt der Kommission zur Änderung der Höhe der zusätzlichen Zölle auf die in Anhang I der Verordnung (EG) Nr. 673/2005 genannten Einfuhren bestimmter Waren mit Ursprung in den Vereinigten Staaten von Amerika zu erheben  
7822/15 COMER 52 WTO 81 UD 66 DELACT 33  
6740/15 COMER 35 WTO 57 UD 34 DELACT 22  
+ ADD 1
- Beschluss des Rates und der Kommission über den Abschluss des Stabilisierungs- und Assoziierungsabkommens zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und Bosnien und Herzegowina andererseits  
7754/15 COWEB 20  
7567/15 COWEB 19
- Beschluss des Rates über den Standpunkt, der im Namen der Europäischen Union im Assoziationsrat EU-Türkei im Hinblick auf die Ersetzung des Protokolls Nr. 3 des Beschlusses Nr. 1/98 des Assoziationsrats EG-Türkei über die Handelsregelung für Agrarerzeugnisse über die Bestimmung des Begriffs "Erzeugnisse mit Ursprung in" oder "Ursprungserzeugnisse" und die Methoden der Zusammenarbeit der Verwaltungen durch ein neues Protokoll, das hinsichtlich der Ursprungsregeln auf das Regionale Übereinkommen über Pan-Europa-Mittelmeer-Präferenzursprungsregeln Bezug nimmt, zu vertreten ist  
7856/15 NT 12 UD 68  
6985/15 NT 6 UD 37

- Beschluss des Rates über den Standpunkt, der im Namen der Europäischen Union im mit dem Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl und der Republik Türkei eingesetzten Gemischten Ausschuss im Hinblick auf die Ersetzung des Protokolls Nr. 1 dieses Abkommens über die Bestimmung des Begriffs "Erzeugnisse mit Ursprung in" oder "Ursprungserzeugnisse" und die Methoden der Zusammenarbeit der Verwaltungen durch ein neues Protokoll, das hinsichtlich der Ursprungsregeln auf das Regionale Übereinkommen über Pan-Europa-Mittelmeer-Präferenzursprungsregeln Bezug nimmt, zu vertreten ist  
7857/15 NT 13 UD 69  
6986/15 NT 7 UD 38
- (ggf.) Entwurf einer Antwort auf das Schreiben des Ministers für auswärtige Angelegenheiten Islands an den Vorsitz des Rates  
7864/15 ELARG 16 ISL 4
- Beschluss des Rates über den Standpunkt der Europäischen Union im Gemischten Ausschuss, der mit dem Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Schweizerischen Eidgenossenschaft andererseits über die Freizügigkeit eingesetzt wurde, zur Änderung des Anhangs III über die gegenseitige Anerkennung von Berufsqualifikationen  
6718/15 CH 7 MI 129 SOC 146  
6719/15 CH 8 MI 130 SOC 147
- Vorschlag für eine Richtlinie des Rates über Koordinierungs- und Kooperationsmaßnahmen zur Erleichterung des konsularischen Schutzes von nicht vertretenen Unionsbürgern in Drittländern
  - Annahme  
7608/15 COCON 7 PESC 339 COTRA 4  
7228/15 COCON 6 PESC 290 COTRA 3
- Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum ersten zweijährlichen Bericht über die Umsetzung der politischen Verpflichtungen der EU in Bezug auf Nahrungsmittel- und Ernährungssicherheit  
7575/15 DEVGEN 39 COHAFA 36 ACP 53 RELEX 263 ALIM 6 AGRI 161  
FAO 12 SAN 87
- Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union und ihrer Mitgliedstaaten – des Zusatzprotokolls zum Abkommen über Handel, Entwicklung und Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Republik Südafrika andererseits anlässlich des Beitritts Kroatiens zur Europäischen Union
  - Ersuchen des Rates um Zustimmung des Europäischen Parlaments  
7664/15 ACP 57 COAFR 122  
7657/15 ACP 56 COAFR 121  
13175/14 ACP 144 COAFR 247
- (ggf.) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates über den regionalen Aktionsplan für die Sahelzone 2015-2020  
7776/15 COAFR 127 ACP 59 CFSP/PESC 20 DEVGEN 45 COTER 58  
MAMA 3 COHAFA 38 MIGR 22
- (ggf.) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zur neunten Konferenz der Vertragsparteien zur Überprüfung des Vertrags über die Nichtverbreitung von Kernwaffen  
7803/15 CONOP 27 CODUN 8 CFSP/PESC 23  
7276/15 CONOP 19 CODUN 7 CFSP/PESC 22

- Übungsspezifikationen (EXSPEC) für die Militärübung der EU zur Krisenbewältigung 2015 (MILEX 15)
  - 7283/15 COPS 78 CSDP/PSDC 147
  - 7280/15 COPS 77 CSDP/PSDC 146
  
- Entwurf eines Krisenmanagementkonzepts (CMC) für die Mikro-Mission EUSEC RD Congo in der Demokratischen Republik Kongo
  - 7814/15 COPS 101 CSDP/PSDC 196 CFSP/PESC 28 POLMIL 37 COAFR 130
  - 7809/15 COPS 100 CSDP/PSDC 195 CFSP/PESC 25 POLMIL 36 COAFR 129
  
- (ggf.) Beschluss des Politischen und Sicherheitspolitischen Komitees zur Verlängerung des Mandats des Missionsleiters der GSVP-Mission der Europäischen Union in Mali (EUCAP Sahel Mali) (EUCAP Sahel Mali/2/2015)
  - Genehmigung der Veröffentlichung im Amtsblatt (°)
    - 7842/15 CFSP/PESC 37 CSDP/PSDC 198 COAFR 135 CSC 80 EUCAP MALI 5  
PSC DEC 16
    - 7461/15 CFSP/PESC 26 CSDP/PSDC 163 COAFR 115 CSC 67 EUCAP MALI 4  
PSC DEC 10
  
- (ggf.) Beschluss des Politischen und Sicherheitspolitischen Komitees zur Verlängerung des Mandats des Missionsleiters der GSVP-Mission der Europäischen Union in Niger (EUCAP Sahel Niger) (EUCAP Sahel Niger/1/2015)
  - Genehmigung der Veröffentlichung im Amtsblatt (°)
    - 7843/15 CFSP/PESC 38 CSDP/PSDC 199 COPS 103 COAFR 136  
EUCAP SAHEL 3 PSC DEC 17
    - 7463/15 CFSP/PESC 27 CSDP/PSDC 165 COPS 88 COAFR 116  
EUCAP SAHEL 2 PSC DEC 11

## II

- Folgemaßnahmen im Anschluss an die Erklärung der Mitglieder des Europäischen Rates (12. Februar 2015)
  - Verbesserung des Informationsaustauschs im Bereich der Terrorismusbekämpfung in der EU

*(im engeren Rahmen)*
  
- Vorbereitung des Gipfeltreffens der Östlichen Partnerschaft (Riga, 21./22. Mai 2015)  
7802/15 COEST 110
  
- Vorbereitung der Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten) am 20. April 2015
  - Lateinamerika und Karibik
  - Strategische Überprüfung
  - Libyen
  - Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
  
- Vorstellung der Tagesordnung für die Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten/Handel) am 7. Mai 2015
  
- Vorbereitung der Tagung des Rates (Allgemeine Angelegenheiten) am 21. April 2015
  - Interinstitutionelle Vereinbarung
  - Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
  
- Sonstiges

---

(°) Punkt, zu dem der AStV nach Artikel 19 Absatz 7 der Geschäftsordnung des Rates einen Verfahrensbeschluss annehmen kann.

---

NB: Ratsdokumente sind im Extranet abrufbar. Unmittelbar vor der Sitzung erstellte Dokumente liegen in begrenzter Zahl im Sitzungssaal aus. Die Saaldiener stellen auf Anfrage umgehend Exemplare zur Verfügung.

NB: Für Delegierte, die zur Teilnahme an einer Sitzung einen Tagesausweis benötigen, finden sich Hinweise zur Erlangung des Ausweises in Dokument [14387/1/12 REV 1](#).